

**Boulangers**

Gladu et frère, rue Concorde.  
 Cyprien Gladu, rue Cascadés.  
 Édouard Labonté, rue St-Antoine.  
 Langevin et frère, Bord de l'eau.  
 Camille Gosselin, rue St-Antoine.

**Librairie**

E. H. Richer, Place du Marché.  
 L. A. Choquet et frère, rue Cascades.

**Carrossiers**

Hormidas Choquette, rue Cascades.  
 Arthur Choquette, rue Bourdages.

**Forgerons**

Thomas Lajoie, rue Cascades.  
 Nazaire Arcand, rue Concorde.  
 Napoléon Daignault, rue Concorde.  
 Clément Lacroix, rue William.  
 Gilbert Lessard, rue William.  
 Esdras Dussault, rue Mondor.

**Thés, cafés**

Alfred Breton, Place du Marché.

**Cordonniers**

Clément Jacques, rue Cascades.  
 Victor Sévigny,

**Entrepreneurs menuisiers**

Joseph Chenette, rue Concorde.  
 Paquette et Godbout, rue William.

**Entrepreneurs maçons**

Oscar Lamoureux.  
 Louis Gosselin.

**Bouchers**

Rémi Daigle, au Marché.  
 Napoléon Soly, do.  
 Denis Rivet, do.  
 Joseph Lebrun, do.  
 Victor Bernier, do.  
 Magloire Gaboury, do.  
 William Bousquet, do.

**Orfèvres, Bijoutiers**

Eug. Lamarche, Place du Marché.  
 Léonard Beaudry,

**Fournisseur pierre et chaux**

Bruno Lamontagne, La Carrière.

**Marchandises sèches****N. G. LEDUC & Cie**

(Membre de l'Union St-Joseph)

100 RUE CASCADES

Place du Marché, Saint-Hyacinthe

Patrons gratis à toute personne qui achètera une robe.  
 M. Leduc tient toujours comme par le passé des étoffes à robes,  
 à des prix exceptionnellement avantageux.  
 Soies, Velours, Pluches, Dentelles, Broderies,  
 Rubans, Chapeaux, Plumes, Etc., Etc,  
 Ses tweeds canadiens, Anglais et Écossais, pour habillement  
 d'hommes défient toute compétition.

**Joseph Morin**

Marchand de Chaussures

(EN FACE DU MARCHÉ, ST-HYACINTHE)

M. Morin vient de recevoir un assortiment considérable de  
 marchandises, stock d'automne.

TOUJOURS EN MAINS

VALISES, SACS DE VOYAGE, CUIR A SEMELLE

En gros et en détail.

Spécialité de chaussures fines et élégantes.

**J. O. DION,**

Commissaire de la Cour Supérieure

COMPTABLE ET AGENT D'ASSURANCE

Informe le public et particulièrement ses confrères de l'Union  
 St-Joseph qu'il représente, comme Agent, plusieurs Compagnies  
 d'Assurance Anglaises, Canadiennes et Américaines et qu'il  
 compte sur l'encouragement auquel il a droit.

Queen Insurance, Liverpool and London, & Globe  
 Citizens, Hartford, & National.

Bureau : No. 9 — Rue St-Denis  
 ST-HYACINTHE.

**OSCAR LAMOUREUX**

ENTREPRENEUR

De Construction en Pierre, Brique et Bois

SPECIALITÉ :

Ouvrages en Ciment, Fournaies,  
 Fours, etc.

**H. N. BERNIER**

Poseur d'appareils de Chauffage, d'Éclairage,  
 de Bains, etc.

Cabinets d'aisance, Eviers (Sinks) etc., etc.  
 D'après les systèmes les plus perfectionnés.

TOUJOURS EN MAINS :

TUYAUX EN GRÈS.

128, Rue Cascades

SAINT-HYACINTHE

**E. LAMARCHE**

HORLOGER-BIJOUTIER

116 Rue des Cascades, Batisse de la " Tribune "

Montres Américaines et Suisse, en or et en argent, horloges,  
 argenteries, etc. Spécialité : Lunettes en or, argent, nickel et  
 acier. Réparations faites promptement et satisfaction garantie.